

**Poljska-Poznań: Medicinska oprema**  
**OJ S 194/2017 10/10/2017**  
**Obvestilo o naročilu**  
**Blago**

**Pravna podlaga:**  
Direktiva 2014/24/EU

## **Oddelek I: Javni naročnik**

---

### **I.1. Ime in naslovi**

Uradno ime: Wielkopolskie Centrum Onkologii  
Poštni naslov: ul. Garbary 15  
Kraj: Poznań  
Šifra NUTS: PL415 Miasto Poznań  
Poštna številka: 61-866  
Država: Poljska  
E-naslov: [zaopatrzenie@wco.pl](mailto:zaopatrzenie@wco.pl)  
Telefon: +48 618850643  
Telefaks: +48 618850698  
**Internetni naslovi:**  
Glavni naslov: [www.wco.pl](http://www.wco.pl)

### **I.3. Sporočanje**

Razpisna dokumentacija je na voljo brezplačno za neomejen in celovit neposredni dostop na:  
[www.wco.pl](http://www.wco.pl)  
Dodatne informacije lahko dobite na zgoraj navedenem naslovu  
Ponudbe ali prijave za sodelovanje je treba poslati na zgoraj navedeni naslov

### **I.4. Vrsta javnega naročnika**

Oseba javnega prava

### **I.5. Glavna področja dejavnosti**

Zdravje

## **Oddelek II: Predmet**

---

### **II.1. Obseg naročila**

#### **II.1.1. Naslov**

Zakup, dostawa, montaż, uruchomienie histeroskopu wraz z przeszkoleniem pracowników zamawiającego.  
Referenčna številka dokumenta: 66/2017

#### **II.1.2. Glavna koda CPV**

33100000 Medicinska oprema

#### **II.1.3. Vrsta naročila**

Blago

#### **II.1.4. Kratak opis**

Zakup, dostawa, montaż, uruchomienie histeroskopu wraz z przeszkoleniem pracowników zamawiającego.

#### **II.1.5. Ocenjena skupna vrednost**

#### **II.1.6. Informacije o sklopih**

Naročilo je razdeljeno na sklope: ne

#### **II.2. Opis**

#### **II.2.2. Dodatna(-e) koda(-e) CPV**

80511000 Storitve usposabljanja kadrov (osebja)

#### **II.2.3. Kraj izvedbe**

Šifra NUTS: PL415 Miasto Poznań

Glavna lokacija ali kraj izvedbe: Wielkopolskie Centrum Onkologii, ul. Garbary 15, 61-866 Poznań.

#### **II.2.4. Opis javnega naročila**

Zakup, dostawa, montaż, uruchomienie histeroskopu wraz z przeszkoleniem pracowników zamawiającego.

#### **II.2.5. Merila za izbiro ponudbe**

Spodaj navedena merila

Merilo kakovosti - Ime: Ocena techniczna / Ponder: 30

Merilo kakovosti - Ime: Gwarancja / Ponder: 10

Cena - Ponder: 60

#### **II.2.6. Ocenjena vrednost**

#### **II.2.7. Trajanje naročila, okvirnega sporazuma ali dinamičnega nabavnega sistema**

Konec: 31/12/2017

To naročilo je mogoče podaljšati: ne

#### **II.2.10. Informacije o variantah**

Variante so dopustne: ne

#### **II.2.11. Informacije o variantah**

Variante: ne

#### **II.2.13. Informacije o sredstvih EU**

Naročilo se nanaša na projekt in/ali program, ki se financira s sredstvi EU: ne

#### **II.2.14. Dodatne informacije**

### **Oddelek III: Pravne, ekonomske, finančne in tehnične informacije**

---

#### **III.2. Pogoji, ki se nanašajo na javno naročilo**

#### **III.2.2. Pogoji za izvedbo javnega naročila**

1. Przedmiotem niniejszej umowy jest:

— zakup ( dostawa), montaż, uruchomienie histeroskopu wraz z przeszkoleniem pracowników zamawiającego

1. Umowa zostanie zawarta na warunkach określonych we wzorze umowy stanowiącym załącznik do niniejszej specyfikacji.

2. Zakres świadczenia Wykonawcy wynikający z umowy będzie tożsamy z jego zobowiązaniem zawartym w ofercie złożonej w niniejszym postępowaniu o udzielenie zamówienia publicznego

Termin wykonania zamówienia

— zakup (dostawa) urządzenia do dnia 7.12.2017 r.

— montaż, uruchomienie wraz z przeszkoleniem użytkowników do dnia 31.12.2017 r.

## **Oddelek IV: Postopek**

---

### **IV.1. Opis**

#### **IV.1.1. Vrsta postopka**

Odprti postopek Pospešeni postopek Utemeljitev:

Zgodnie z art. 43 ust. 2b pkt. 1 Zamawiający wyznacza termin składania ofert nie krótszy niż 15 dni.

Zastosowanie krótszego terminu spowodowane jest koniecznością pilnego wykorzystania środków z rezerwy

celowej budżetu państwa, otrzymanej z ministerstwa Zdrowia zgodnie z informacją przekazaną środkami

komunikacji elektronicznej 6 października br. Środki przeznaczone są do wykorzystania w roku budżetowym

2017r.

#### **IV.1.3. Informacije o okvirnem sporazumu ali dinamičnem nabavnem sistemu**

#### **IV.1.8. Informacije o Sporazumu o vladnih naročilih**

Naročilo ureja Sporazum o vladnih naročilih: ne

### **IV.2. Upravne informacije**

#### **IV.2.2. Rok za prejem ponudb ali prijav za sodelovanje**

Datum: 25/10/2017 Lokalni čas: 10:00

#### **IV.2.3. Predvideni datum pošiljanja povabil k oddaji ponudbe ali sodelovanju izbranim kandidatom**

#### **IV.2.4. Jeziki, v katerih se predložijo ponudbe ali prijave za sodelovanje**

Poljščina

#### **IV.2.7. Način odpiranja ponudb**

Datum: 25/10/2017 Lokalni čas: 11:00

Kraj:

Wielkopolskie Centrum Onkologii, ul. Garbary 15; 61-866 Poznań.

## **Oddelek VI: Dopolnilne informacije**

---

### **VI.1. Informacije o ponovitvah naročila**

Ponovitev naročila: ne

### **VI.2. Informacije o elektronskem poteku dela**

Sprejeto bo elektronsko izdajanje računov

Uporabljeno bo elektronsko plačilo

### **VI.3. Dodatne informacje**

1. Zgodnie z art. 22 ust. 1 ustawy, o udzielenie niniejszego zamówienia mogą ubiegać się wykonawcy, którzy nie podlegają wykluczeniu na podstawie art. 24 ust.1 pkt 12-23 Pzp i spełniają warunki udziału w postępowaniu, o ile zostały określone przez zamawiającego w ogłoszeniu. Zamawiający nie określił szczegółowych warunków udziału w postępowaniu.
2. Wykonawca może powierzyć wykonanie części zamówienia podwykonawcy.
3. Zamawiający żąda wskazania przez wykonawcę części zamówienia, których wykonanie zamierza powierzyć podwykonawcom, i podania przez wykonawcę firm podwykonawców.
4. Wykonawcy mogą wspólnie ubiegać się o udzielenie zamówienia. W takim przypadku Wykonawcy ustanawiają pełnomocnika do reprezentowania ich w postępowaniu o udzielenie zamówienia albo reprezentowania w postępowaniu i zawarcia umowy w sprawie zamówienia publicznego.
5. Wykonawca zobowiązany jest wykazać brak podstaw do wykluczenia wskazanych w Jednolitym Europejskim Dokumencie Zamówienia dalej zwanym JEDZ, w oparciu o przesłanki określone w art. 24 ust. 1 ustawy. Zaniechanie tego obowiązku będzie stanowiło podstawę wykluczenia Wykonawcy. Zamawiający nie przewiduje podstaw wykluczenia, o których mowa w art. 24 ust. 5.

### **VI.4. Postopki za revizijo**

#### **VI.4.1. Organ, pristojen za revizijo**

Uradno ime: Krajowa Izba Odwoławcza  
Poštni naslov: ul. Postępu 17a  
Kraj: Warszawa  
Poštna številka: 00-676  
Država: Poljska

#### **VI.4.3. Postopek revizije**

Natančne informacije o roku(-ih) za postopke revizije:

1. Odwołanie przysługuje wyłącznie od niezgodnej z przepisami ustawy czynności Zamawiającego podjętej w postępowaniu o udzielenie zamówienia lub zaniechania czynności, do której Zamawiający jest zobowiązany na podstawie ustawy (art. 180 ust. 1 Pzp).
2. Jeżeli wartość zamówienia jest mniejsza niż kwoty określone w przepisach wydanych na podstawie art.11 ust. 8, odwołanie przysługuje wyłącznie wobec czynności (art. 180 ust. 2 Pzp):
  - 1) wyboru trybu negocjacji bez ogłoszenia, zamówienia z wolnej ręki lub zapytania o cenę;
  - 2) określenia warunków udziału w postępowaniu,
  - 3) wykluczenia odwołującego z postępowania o udzielenie zamówienia;
  - 4) odrzucenia oferty odwołującego,
  - 5) opisu przedmiotu zamówienia,
  - 6) wyboru najkorzystniejszej oferty.
3. Odwołanie wnosi się (art. 182 ust. 1 pkt. 1 i 2 Pzp):  
w terminie 10 dni od dnia przesłania informacji (za pomocą poczty elektronicznej) o czynności Zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia albo w terminie 10 dni – jeżeli zostały przesłane w inny sposób.
4. Odwołanie wobec treści ogłoszenia o zamówieniu, a jeżeli postępowanie jest prowadzone w trybie przetargu nieograniczonego, także wobec postanowień Specyfikacji Istotnych Warunków Zamówienia, wnosi się w terminie (art. 182 ust. 2 Pzp) 10 dni od dnia zamieszczenia ogłoszenia w Biuletynie Zamówień Publicznych lub Specyfikacji Istotnych Warunków Zamówienia na stronie internetowej.

5. W przypadku wniesienia odwołania wobec treści ogłoszenia o zamówieniu lub postanowień SIWZ, Zamawiający może przedłużyć termin składania ofert (art. 182 ust. 5 Pzp).

1. W przypadku wniesienia odwołania po upływie terminu składania ofert bieg terminu związania ofertą ulega zawieszeniu do czasu ogłoszenia przez Izbę orzeczenia (art. 182 ust. 6 Pzp).

2. Odwołanie powinno wskazywać czynność lub zaniechanie czynności Zamawiającego, której zarzuca się niezgodność z przepisami ustawy, zawierać zwięzłe przedstawienie zarzutów, określać żądanie oraz wskazywać okoliczności faktyczne i prawne uzasadniające wniesienie odwołania (art.180 ust. 3 Pzp).

3. Odwołanie wnosi się do Prezesa Izby w formie pisemnej lub w postaci elektronicznej, podpisane bezpiecznym podpisem elektronicznym weryfikowanym przy pomocy ważnego kwalifikowanego certyfikatu lub równoważnego środka, spełniającego wymagania dla tego rodzaju podpisu (art.180 ust. 4 Pzp).

4. Odwołujący przesyła kopię odwołania Zamawiającemu przed upływem terminu do wniesienia odwołania w taki sposób, aby mógł on zapoznać się z jego treścią przed upływem tego terminu. Domniemywa się, iż Zamawiający mógł zapoznać się z treścią odwołania przed upływem terminu do jego wniesienia, jeżeli przesłanie jego kopii nastąpiło przed upływem terminu do jego wniesienia przy użyciu środków komunikacji elektronicznej(art.180 ust. 5 Pzp).

5. Na orzeczenie Izby stronom oraz uczestnikom postępowania odwoławczego przysługuje skarga do sądu (art. 198 a do art. 198 g Pzp).

6. Skargę wnosi się do sądu okręgowego właściwego dla siedziby albo miejsca zamieszkania Zamawiającego. Skargę wnosi się za pośrednictwem Prezesa Izby w terminie 7 dni od dnia doręczenia orzeczenia Izby, przesyłając jednocześnie jej odpis przeciwnikowi skargi. Złożenie skargi w placówce pocztowej operatora wyznaczonego jest równoznaczne z jej wniesieniem.

#### **VI.5. Datum pošiljanja tega obvestila**

06/10/2017